



Departementet

J.nr. SNS-301-00020

Den 27. januar 2006

### **Miljøministerens besvarelse af spørgsmål nr. 103 stillet af Folketingets Miljø- og Planlægningsudvalg.**

#### **Spørgsmål nr. 103**

Ministeren bedes oversende en samlet redegørelse om handlen med sælskind til og fra Grønland, herunder:

- Kan det bekræftes, at Great Greenland har importeret sælungeskind fra Canada?
- Er der eksporteret sælungeskind eller produkter af sælungeskind fra Grønland af canadisk oprindelse?
- En redegørelse for de internationale regler som regulerer handel med sælskind og som er relevante for den grønlandske handel med sælskind og sælskindsprøder, herunder status for EU-reglerne vedrørende handel med sælungeskind.
- En vurdering af risikoen for fald i den grønlandske eksport af sælungeskindsprøder som følge af sammenblanding med canadiske sælungeskind, såfremt denne kan bekræftes.

#### **Svar**

For så vidt angår status for EU-reglerne, kan jeg oplyse, at Rådets direktiv (EØF) nr. 83/129 af 28. marts 1983 om indførsel i fællesskabet af visse sælungeskind og varer heraf senest ændret ved rådets direktiv (EØF) nr. 89/370 af 8. juni 1989 pålægger medlemsstaterne at sikre, at der ikke indføres skind og skindprodukter af grønlandssælunger ("whitecoats") og klapmydsunger ("bluebacks") i erhvervsøjemed. Dette er i Danmark gennemført ved bekendtgørelse nr. 223 af 28. marts 1990 om forbud mod indførsel af visse sælungeskind m.v. Forbuddet omfatter også erhvervsmæssig udnyttelse af sådanne skind og skindprodukter indført efter 1. oktober 1983. Kontrollen af bekendtgørelsen varetages af Skat.

"Whitecoats" er benævnelsen for grønlandssælens unge i dens første pelsdragt, som er hvid og blød. 2-3 uger gammel skifter ungen pels og er ikke længere en "whitecoat". "Bluebacks" er benævnelsen for klapmydsens unge i dens første pelsdragt. Dette pelsstadium varer til den er ca. 1 år, hvorefter den ikke længere betegnes som "blueback". Efter første pelskifte ophører begge arter med at være reguleret af de nævnte regler.

Jeg har forelagt de øvrige spørgsmål for Direktoratet for Fiskeri og Fangst, Grønlands Hjemmestyre, som er ressortmyndighed for handlen med sælskind i Grønland. Hjemmestyret svarer:

" 1) *Kan det bekræftes, at Great Greenland har importeret sælungeskind fra Canada?*

Nej, Great Greenland A/S har ikke importeret sælungeskind fra Canada, i den forstand at aflivning af diende sælunger (indtil ca. 12 dage gamle for så vidt angår grønlandssæler) har været totalt forbudt i Canada siden 1987. Grønlandssæler, som der i den verserende sag er tale om, er efter cirka 12 dage ikke længere diende, og regnes herefter i biologisk forstand som uafhængige og selvstændige individer. Sælungen gennemgår den første måned af sit liv flere faser. Der vil derfor være forskellige definitioner af, hvornår det er en "sælunge". Efter 12 dage er den ikke længere diende, og efter 15 dage har pelsskiftet fundet sted. I de første 30 dage af sælens liv, er den kun at finde på isen, men herefter begynder den også at svømme rundt i havet for at søge efter føde.

Ved området "the Front", hvor fangsten af de importerede sælskind foregår, bliver fangsten først åbnet medio april, og da størstedelen af grønlandssælerne her fødes i perioden 7. – 8. marts, stammer hovedparten af de importerede skind således fra sæler i alderen 1 – 13 måneder, som kan betegnes som voksne sæler. Disse udgør i dag 90% af den kommercielle sælfangst i Canada, mens de sidste 10% repræsenterer sæler ældre end 13 måneder. Men jo ældre sælen bliver, desto større risiko er der for rifter og flænger i pelsen, hvorfor man foretrækker ungsæler i alderen 1 – 13 måneder.

I 1997 fik Great Greenland A/S tilladelse til import af sælskind, men først i 2003 gjorde man aktivt brug heraf for så vidt angår Canada, hvor der blev opkøbt i alt 50.635 skind. I 2004 blev der købt 44.100 skind, mens der i 2005 blev importeret 45.000 skind fra Canada.

2) *Er der eksporteret sælungeskind eller produkter af sælungeskind fra Grønland af canadisk oprindelse?*

Som ovenfor nævnt afhænger svaret af, hvorledes man definerer en sælunge, men eftersom grønlandssælerne ved jagtperiodens start, for størstedelens vedkommende, er mere end 30 dage gamle og derfor ikke længere kan betegnes som sælunger er svaret umiddelbart nej. Desuden kan tilføjes at de importerede skind fra Canada bevidst er holdt adskilt fra de grønlandske. Landsstyret er af Great Greenland A/S blevet oplyst, at for at undgå en sammenblanding af grønlandske og canadiske skind, har de canadiske skind været mærket som Phoca-skind og eksporteret omgående til det sydøstasiatiske marked. Ingen af de canadiske skind er derfor blevet solgt under varemærket Great Greenland.

3) *En redegørelse for de internationale regler som regulerer handel med sælskind og som er relevante for den grønlandske handel med sælskind og*

*sælskindsprodukter, herunder status for EU-reglerne vedr. handel med sæl-  
ungeskind.*

Der forefindes ingen internationale regler, som regulerer handel med sæl-  
skind og sælskindsprodukter som er relevant for den grønlandske handel  
med sælskind og produkter heraf til Danmark. Sæler er ikke anført på de  
gældende CITES-lister, hvorfor speciel tilladelse til ind- og udførsel ikke er  
påkrævet.

Det er, jf. Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 8 af 18. november 1983, for-  
bud mod indførsel af visse sælungeskind m.v. Forbudet omfatter, jf. § 1,  
sælskind af grønlandssælunger ("whitecoats") og klapmydsunger ("blue-  
backs").

Opmærksomheden skal henledes på at de "bluebacks" fra inuitbefolknin-  
gens traditionelle sælfangst, der indhandles og eksporteres fra Grønland,  
kommer fra sæler, der typisk er lige omkring 1 år gamle.

*4) En vurdering af risikoen for fald i den grønlandske eksport af sælskinds-  
produkter som følge af sammenblanding med canadiske sælungeskind,  
såfremt denne kan bekræftes.*

Som tidligere nævnt, har aflivning af sælunger været forbudt i Canada siden  
1987, hvorfor sammenblandingen ikke kan bekræftes. Men da størstedelen  
af debatten i medierne har været baseret på fejlagtige informationer og fø-  
lelsesladede argumenter, er den umiddelbare vurdering, at der på sigt kan  
være risiko for et fald i den grønlandske eksport af sælskindsprodukter.

Hjemmestyret har i øvrigt som ejere af Great Greenland A/S henstillet til  
bestyrelsen om at stoppe for opkøb af canadiske sælskind."